31. VOIX ACTIVE, PASSIVE, PRONOMINALE

 $\begin{array}{ccc} \text{exercices} & \underline{1} & \underline{2} \\ \text{réponses} & \underline{1} & \underline{2} \end{array}$

exercice 1

1.	•	Les marchandises avaient été emballées dans des caisses de bois par les expéditeurs. Les expéditeurs les marchandises dans des caisses de bois.
2.	•	Les lettres furent tapées au clavier de l'ordinateur par la dactylo. La dactylo les lettres au clavier de l'ordinateur.
3.	•	Des remises étaient consenties à tous ses clients fidèles par ce marchand. Ce marchand des remises à tous ses clients fidèles.
4.	•	La commande sera exécutée dans le plus bref délai par le fabricant. Le fabricant la commande dans le plus bref délai.
5.	•	Les livraisons étaient effectuées immédiatement par les employés. Les employés immédiatement les livraisons.
6.	•	En fin de saison, les articles défraîchis sont vendus à rabais par les commerçants. En fin de saison, les commerçants
7.	•	Ce colis, s'il était moins lourd, serait transporté de l'entrepôt au magasin par le commis. Le commis ce colis de l'entrepôt au

magasin, s'il était moins lourd.

8.	-	Les chaises de bois ont été reçues à l'entrepôt par le réceptionnaire. Le réceptionnaire les chaises de bois à l'entrepôt.
9.	-	Le tableau a été adjugé à l'acheteur le plus offrant par le commissaire-priseur. Le commissaire-priseur le tableau à l'acheteur le plus offrant.
10.	-	Avant la fin de l'année, toute la clientèle de cette région aura été visitée par notre représentant. Avant la fin de l'année, notre représentant toute la clientèle de cette région.
11.	•	Une forte commission a été touchée par l'agent. L'agent une forte commission.
12.	voix passive	Le métier de cordonnier était exercé depuis 20 ans par cet homme.
	voix active	•
13.	voix passive	Les plaintes concernant le rôle d'évaluation foncière doivent être déposées à la Cour des petites créances.
	voix active	·
14.	voix passive	Nos créanciers semblent aveuglés par nos problèmes immédiats.
	voix active	Nos problèmes immédiats les créanciers.
15.	voix passive	Notre marché était protégé par différentes réglementations.
	voix active	•
16.	voix passive	Les comptes de taxe d'eau seront postés ultérieurement.

voix active	On les comptes de taxe d'eau ultérieurement.
•	Les modalités de paiement vous seront communiquées plus tard. On vous les modalités de paiement plus tard.
	On effectuera cette enquête au moyen de questionnaires postaux. Cette enquête au moyen de questionnaires postaux.
19. voix passive	Toute expérience de vente dans l'alimentation sera considérée comme un atout par le comité de sélection.
voix active	Le comité de sélection comme un atout toute expérience de vente dans l'alimentation.
	On communique les résultats financiers aux employés.
voix passive	Les résultats financiers aux employés.
21. voix active	On a soumis les recommandations au conseil d'administration.
voix passive	Les recommandations au conseil d'administration.
22. voix active	On lança la technique des sondages lors des élections américaines de 1936.
voix passive	La technique des sondages lors des élections américaines de 1936.
23. voix active	On perd de nombreuses ventes parce qu'on ne pose pas la question qui aurait fait la différence.
voix passive	De nombreuses ventes parce que la question qui aurait fait la différence
24. voix active	L'efficacité avec laquelle il peut rassembler des données séduit les journalistes.

voix passive	Les journalistes par l'efficacité avec laquelle il peut rassembler des données.	
	Des accords internationaux sur les marques de commerce protègent les emballages. Les emballages par des accords	
	internationaux sur les marques de commerce.	
	exercice 2	
1. voix active	On doit réclamer les billets réservés trente minutes avant le concert.	
voix passive	Les billets réservés trente minutes avant le concert.	
	C'est ce grossiste qui vendait le bois aux détaillants. C'est par ce grossiste que le boisaux détaillants.	
	Notre entière garantie de satisfaction vous couvre. Vous par notre entière garantie de satisfaction.	
4. voix active	Des présentoirs et des affiches agrémenteront le colloque.	
voix passive	Le colloque de présentoirs et d'affiches.	
	On vous donnera les prix sur demande. Les prix vous sur demande.	
6. voix active	Une crise financière secoue actuellement le monde universitaire.	
voix passive	Le monde universitaireactuellement par une crise financière.	
7. voix active	On devrait mettre ce progiciel sur le marché dès la fin de l'année	

voix passive	Ce progiciel sur le marché dès la fin de l'année.
	On prévoyait le lancement de ce logiciel depuis longtemps. Le lancement de ce logiciel depuis longtemps.
	Par la suite, on a orienté nos efforts vers le marché européen. Par la suite, nos efforts vers le marché européen.
	Pour créer de tels jeux vidéo, on devra investir des sommes considérables. Pour créer de tels jeux vidéo, des sommes considérables
	On régla ce problème au cours des négociations. Ce problème au cours des négociations.
	Vu le nombre restreint de places, on recommande de réserver tôt. Vu le nombre restreint de places, il
	On gagne toujours les clients avec le service aprèsvente. Les clients toujours avec le service après-vente.
	On fait les livraisons à partir de notre siège social à Berne. Les livraisons
	On adresse cet ouvrage à tous les comptables. Cet ouvrage à tous les comptables
16. voix active	On a vendu cette année-là plus de Mercedes à

voix pronominale	Il cette année-là plus de Mercedes à Moscou que dans tout le reste de l'Europe.	
	On a fait ces changements par étapes. Ces changements par étapes.	
	On étalera cette recherche sur une période de trois ans. Cette recherche sur une période de trois ans.	
	On a vendu cet œuf de dinosaure 10 450 \$! Cet œuf de dinosaure 10 450 \$!	
	Je préférerais qu'on fasse cela par voie négociée. Je préférerais que cela par voie négociée.	
	On connaîtra les résultats cet été. Les résultats cet été.	
22. voix active	La concurrence est faite entre des produits de qualité comparable.	
voix pronominale	La concurrence entre des produits de qualité comparable.	
23. voix active	Avec ce logiciel, on pourra faire la consultation des dossiers plus vite.	
voix pronominale	Avec ce logiciel, la consultation des dossiers plus vite.	
24. voix active	On ne trouve pas cette revue dans les kiosques à journaux.	
voix pronominale	Cette revue dans les kiosques à journaux.	
25. voix active	On ne gagne pas les plus belles victoires sur les terrains de sport.	
voix pronominale	Les plus belles victoires sur les terrains de sport.	
26. voix active	On appelle ce document un bordereau de livraison.	

voix pronominale	Ce document	un bordereau de
	livraison.	

réponses

	exercice 1	exercice 2
1.	avaient emballé	doivent être réclamés
2.	tapa	était vendu
3.	consentait	êtes couverts
4.	exécutera	sera agrémenté
5.	<u>effectuaient</u>	<u>seront donnés</u>
6.	vendent	est secoué
7.	transporterait	devrait être mis
8.	a reçu	était prévu
9.	a adjugé	ont été orientés
10.	<u>aura visité</u>	devront être investies
11.	a touché	fut réglé
12.	exerçait	est recommandé
13.	doit déposer	se gagnent
14.	semblent aveugler	se font
15.	<u>protégeaient</u>	<u>s'adresse</u>
16.		s'est vendu
17.	communiquera	se sont faits
18.	sera effectuée	s'étalera
19.	considérera	s'est vendu
20.	<u>sont communiqués</u>	<u>se fasse</u>
21.	ont été soumises	seront connus
22.	fut lancée	se fait
23.	sont perdues / n'est pas posée	pourra se faire
24.	sont séduits	ne se trouve pas
25.	<mark>sont protégés</mark>	<u>ne se gagnent pas</u>
26.		s'appelle

